

ECHO MIAST

Tygodnik ponadpartyjny, poświęcony sprawom polskiego mieszczaństwa. Wychodzi w sobotę.

<p>Prenumerata: Miesięczna 80 gr. kwartalna 2'50 złote, półroczna 5 złotych, roczna 10 złotych.</p>	<p>REDAKCJA i ADMINISTRACJA: Kraków, ul. Szpitalna L. 18, I. p. Konto P. K. O. 400.757.</p>	<p>Ogłoszenia: Cała str. 200 zł., 1/2 str. 100 zł., 1/4 str., 50 zł., 1/8 str. 25 zł., 1/16 str. 12'50, Drobnie ogłosz. za wyraz 15 groszy.</p>
--	--	--

Godło: *Bez polskich miast nie będzie Polski!*

„Echo Miast“, jako organ gospodarczy, polski, powinien znaleźć się w każdym domu chrześcijańskim!

Najęższe siły do handlu!

Różnorodność charakterów, stopnia inteligencji i zawodowego przygotowania, z jaką stykamy się u pracowników naszego handlu i rzemiosła, jest zbyt duża.

Obok kupców, absolwentów wyższych szkół handlowych, niekiedy i ukończonych równocześnie prawników, stojących niewątpliwie na najwyższym poziomie w swej hierarchji zawodowej, widzimy kupców o najrozmaitszem przygotowaniu zawodowym, a nawet bez żadnego przygotowania.

Ta rozpiętość od najwyższego przygotowania zawodowego do ludzi, którzy zajmują stanowiska w handlu dzięki tylko przypadkowi, sprawia, że handel nasz nie na każdym odcinku wytrzymuje próbę życia i niezawsze zdaje egzamin z wynikami dodatnimi.

W latach wojny i bezpośrednich po wojnie wystarczało mieć jakikolwiek towar, żeby założyć handlową placówkę. Ludzie mieli nadmiar pieniędzy i płacili za każdą rzecz dobrze, byle tylko uzyskać żądany towar.

Czasy zaczęły się zmieniać, produkujeja ilościowo i jakościowo zaczęła wzrastać, a z nią i konkurencja.

Przygodni kupcy, przekonawszy się, że i w handlu trzeba pracować, zlikwidowali swoje interesy i powrócili do dawnych zajęć. Niektórzy wierzyli, że zdołają utrzymać się, stosując w swoim postępowaniu zasady solidności kupieckiej i że wytrzymają konkurencję. — Jedni wytrzymali i zakłady ich prosperują, a nawet się powiększają, inni się przeliczyli i odpadli.

O tych właśnie, co wytrzymali, warto obszerniej wspomnieć. Potrzeba i czas uczyniły z nich kupców, a ponieważ byli to ludzie zdolni, każdą okazję wykorzystywali, by się jak najprędzej dostosować do wymagań nowego zawodu.

Usilną pracą nad zdobywaniem fachowości i zawodowego doświadczenia pokryli brak szkolnego przygotowania do kupiectwa.

Dzięki solidności swej zyskują zaufanie klientów.

Ci nieliczni kupcy nie pomylili się, obierając zawód kupiecki.

O ileż więcej byłoby z nich pożytku w naszym handlu, gdyby tacy właśnie wstąpili do tego zawodu po należytem zawodowym przygotowaniu i w wieku właściwym.

Handel bowiem jest zawodem, wymagającym od ludzi, jemu się poświęcających, -sztuki kupieckiej, szybkiej orientacji w sytuacji świeżo wytworzonej, orientacji w sytuacji handlowej tak wewnątrz kraju, jak i w sytuacji handlu międzynarodowego. Ta umiejętność dostosowania się często decyduje o bycie lub niebycie kupca. Kupiec musi być ostrożny i nie może nie ryzykować, gdyż nie ryzykując, nie wyjdzie poza granice początkowo założonego kramu. Ryzykowanie jednak musi być oparte na znajomości rynku, na kupieckim doświadczeniu i wyczuciu, które zdobywa się intensywną pracą własnego umysłu, a którego nie da i nie nauczy żadna szkoła, ani mistrz.

Zakres wiadomości handlowych jest nieograniczony.

Do tego więc zawodu, wymagającego tęgogo umysłu, pilnej pracy i niezłomnego charakteru, zwykliśmy do tego czasu skierowywać te nasze dzieci, które nie mogły podołać wymaganiom szkoły, które bądź z braku zdolności, bądź z braku równowagi psychicznej i moralnej szkołę tę opuścić musiały.

Pewien lepszy procent z tych szedł do seminarjów nauczycielskich, reszta, gorsza, do handlu i rzemiosła!

Aż do tego czasu postępujemy wprost odwrotnie!

Najzdolniejsi idą na stanowiska urzędnicze, na których, pozostając, nie mają możliwości rozwinąć swych zdolności tak, jakby to uczynić mogli w handlu, kupiectwie i rzemiosle. Nie mając stosunków i wpływów, pozostają w przeważnej części na stanowiskach podrzędnych, a „skwaszeni“ swoim losem poprzestają na spełnianiu codziennych obowiązków, poza którymi nie prawie społeczeństwu nie dają.

Handel, kupiectwo i rzemiosło spoczęło w rękach ludzi niezawsze odpowiednich. Garstka prawdziwych kupców i rzemieślników jest niewspółmiernie mała do potrzeb Narodu naszego i ona nie może podołać tym trudnościom, jakie wyloniły się w dzisiejszym życiu, nie może zwyciężyć nahałności kupców i rzemieślników — żydów.

Ci ostatni dzięki naszej bierności opanowali handel i w dużym stopniu rzemiosło w kraju, zagranicą zaś uniemożliwiają eksport produktów naszym kupcom polskim dlatego, że w innych krajach reprezentacja naszego kupiectwa i rzemiosła jest prawie żadna.

Najczulszy nerw naszego życia gospodarczego, handel, oddaliśmy dobrowolnie żydom.

Stan ten jednak z naszą szkodą trwać długo nie może!

Musimy skierowywać do handlu si rzemiosła młodzież najzdolniejszą tak po ukończeniu szkoły powszechnej, jak średniej i wyższej, musimy baczniejszą zwrócić uwagę na praktyczność nauczania naszych dzieci, wyrobić w nich większy niż dotychczas szacunek dla handlu i przemysłu, przestrzegać nauki języków obcych już od wczesnej młodości naszych dzieci i nie poprzestawać tylko na nauce, w szkole podawanej, a nadewszystko zburzyć do dziś pokutujące w nas pojęcie kariery życiowej, wyobrażające się w stanowisku urzędniczym.

Niewidzialni władcy świata.

„Zet“, dwutygodnik warszawski, doskonale redagowany przez znanego literata i publicystę, Jerzego Brauna, zamieścił (w Nr. 13) pod powyższym tytułem sprawozdanie z artykułu A. Kliszewicza, który pojawił się w „Prawdzie“ z d. 17 września br.

Autor zastanawia się nad pytaniem, czy procent od kapitału jest rzeczą słuszną, i dochodzi do wniosku, że nie. Stąd to w średnich wiekach pobieranie procentów było uważane przez Kościół za czyn niemoralny. I dopiero w czasach nowszych, przy wielkiej ruchliwości pieniądza i przy rozwiniętym systemie kredytowym, odrzucanie odsetek stało się dogmatem życia gospodarczego.

Szkodliwość i zgubność tego dogmatu zaczyna się przejawiać od czasu, gdy kapitał ruchomy przestał odgrywać rolę czynnika organizacyjnego. Obecnie przyrost kapitału przedstawia się w postaci narastających wierzytelności, które obciążają wszystkie warstwy w całym świecie.

„W rękach wszystkich ludzi — przytaczamy słowa artykułu — znika, topnieje ich masa majątkowa, która w jakiś niepojęty sposób przestaje

dawać przy największych wysiłkach możliwość normalnej egzystencji. A dotyczy to w pierwszym rzędzie klasy rolniczej... „W obecnej sytuacji światowej rolnictwu indywidualnemu grozi zupełny upadek, a w związku z tem zaczynają powoli odkrywać się plany kapitału ruchomego, zniszczenia całego dotychczasowego, indywidualnego stanu posiadania i przeobrażenia wszystkich rolników w robotników fabryk zboża“.

„Co się stało w Rosji drogą rewolucyjną, to samo ma się dokonać w reszcie świata drogą ewolucyjną.“

Środkiem zaś, prowadzącym do celu, jest kredyt, udzielany oddawna na wszystkie strony. Zwłaszcza po wojnie światowej orgja pożyczkowa rozszalała tak, że same długi państwowe sięgają setek miliardów. Wszystko to grozi załamaniem się ustroju społecznego, opartego na prawie własności.

Dołączają się do tego: spekulacja i gra giełdowa. „Posiadają one wprost cechy ulegalizowanego rozboju, który stwarza możliwość zupełnego, a łatwego wysysania społeczeństw nieodpornych

Wystawa gospodarcza

Zrzeszenia Kolejarzy.

W Krakowie przy ulicy Pawiej, Nr. 15, w dwu ubikacjach dawnego magazynu kolejowego, zorganizowano wystawę.

Zrzeszenie Kolejców Miłośników Gospodarstwa Domowego, mając za sobą już pewne doświadczenie, przedstawia oczom naszym swój dorobek, jakoteż i zamierzenia na przyszłość w różnych działach gospodarstwa domowego.

Wystawa ze swojemi eksponatami jest skromna i na tem polega jej wielka wartość dla interesujących się temi zagadnieniami gospodarzami.

Nieocenioną wartość ma ona szczególnie dla małorolnych i takich mieszkańców mniejszych miast, którzy prócz jakiegoś rzemiosła są równocześnie właścicielami ogrodu i kawałka ziemi, a wreszcie znaczenie dla wiosek i małych miasteczek wogóle.

Wartość jej polega na tem, że zwiedzający dzięki dokładnym objaśnieniom jednego z kolejarzy wprost uczy się, a mając przed oczyma jeden dział i w nim pokaz prostych a użytecznych przedmiotów, nabiera przekonania, że „święci garnków nie lepią“, że po niedużym nakładzie pracy i kosztów

może którykolwiek z tych działów zaprowadzić w swoim gospodarstwie.

Dlatego, że nie jest to wystawa w dzisiejszym rozumieniu przepelniona nadmiarem eksponatów, ich różnorodnością i barwnością, dająca bezpośrednio korzyści tylko zaawansowanym zawodowcom, ale wystawa dostępna laikom, chcącym powiększyć dochody ze swego małego gospodarstwa, mającym wystarczającą ilość rąk do pracy i możliwość finansową na zrealizowanie któregośkolwiek z przedstawionych działów, zasługuje w swojej całości na miano wystawy bardzo pożytecznej.

Jeżeli nadto zważymy, że koszt zorganizowania tej wystawy jest minimalny i nikogo nie obciąża, że urządzają ją ludzie, którzy w swoich gospodarstwach poszczególne działy już prowadzą i do tego konieczną umiejętność zdobyli sami przez czytanie odpowiedniej literatury i zwiedzanie już tak prowadzonych gospodarstw, że członkowie Zrzeszenia Kolejarzy Miłośników Gospodarstwa Domowego pozostają na służbowych placówkach w całej Rzeczypospolitej w charakterze budników kolejowych i pracowników na wszystkich stacjach kolejowych, gdzie praca ich na każdym miejscu ich działania jest w mniejszym lub większym zakresie wystawą i pokazem dla chcących się racjonalnego gospodarowania nauczyć, to przedsięwzięty program działalności

i zwiększania wierzycelności do potwornych rozmiarów.

Trafność powyższych wywodów jest niewątpliwa. Jeśliby jednak istniał ktoś, niedający im wiary, niech przeczyta „Międzynarodowego żyda“ H. Forda, „Sprawę światową“ S. Laudyn Chrza-

nowskiej, „Zmierze Izraela“ H. Rolickiego lub „Protokóły mędrców Syjonu“, a przestanie się ładuć co do tego, kto są „niewidzialni władcy świata“ i sprawy obecnego kryzysu, gnębiącego całą ludzkość.

B. D.

Nasze cele.

II.

Wszelka niezgoda między nami na ile przekonań politycznych, społecznych i stanowych, wszelkie uchybienia zdrowym zasadom oszczędności, wszelkie z próżności pochodzące ujemne objawy charakterów naszych, brak zmysłu organizacyjnego, nadmiar inicjatyw a mało zdecydowanej woli w podejmowanych akcjach, nasza łatwowierność i przeambitnienie, prawie żadne uspołecznienie — dobrze są znane żydom. Wiedzą oni również dobrze, w jaki sposób do każdego z nas podejść można, by go sobie do zrealizowania swego interesu użyć; — my im różnemi sposobami na rękę idziemy, popieramy ich i zapominamy, że każda ich korzyść jest równocześnie szkoda naszą i Polski.

Na każdym kroku ludzimy się mimo przestróg ludzi, pracujących nad poznaniem żydów.

Nie bez znaczenia są słowa, które o żydach wypowiedział francuski publicysta, Jerzy Suarer: „Żydzi częścią swego mózgu żyją w ogólnej kulturze, ale z niczem, co poza nich wychodzi, nie są złączeni“. Nie są więc oni złączeni ani z Polską i Polakami, ani z zagadnieniami nas obchodzącymi, obca jest dla nich wszelka nasza świętość narodowa, troska i starania o Państwo!

Śmiało możemy zaryzykować twierdzenie, że kłókolwiek z nas myśli inaczej, pozostaje w dalszym ciągu w błędzie i działa na szkodę Polski i naszego Narodu.

Gdyby gadania i literatura mogła czyn zastą-

pierać, kwestja naszego stosunku do żydów, naszej samodzielności gospodarczej, byłaby załatwiona. Jedno i drugie nie wystarcza!

Bez potrzeby w gadaniu i literaturze potwornono nazwy „antysemita“ — „filosemita“ i t. p.

Musimy zdążyć do tego, byśmy zasłużyli na miano choćby dostatecznych Polaków, jeżeli użyję już czysto szkolnej nomenklatury.

Po wyjaśnieniu i wystarczającym w naszem mniemaniu zobrazowaniu intencji chytrych i rzekomo patriotycznie nastrojonych obywateli — żydów, korzystających w Polsce z tych samych praw co i my Polacy, i prawa te przez swą chytrność bardziej od nas wykorzystujących, przystępujemy do konkretniejszych form naszego pozytywnego działania.

Pod żadnym względem żydzi nie zasługują na to, byśmy im na szpaltach „Echa Miast“ dużo miejsca poświęcali, sobie zaś drogi czas zabierali. Nie chcemy siać żadnej nienawiści, ale sami i z pomocą tych wszystkich, którzy łaskawie piórem swoim w redagowaniu naszego tygodnika nam pomagają, usilnie zdążyć będziemy do wyrabiania silnego postanowienia w nas samych, Polakach, popierania polskiego i chrześcijańskiego przemysłu, handlu i rzemiosła, o ile to tylko jest możliwe.

Będziemy zdążali stale i uparcie do tego, by każdy Polak nie tylko miał pod tym względem zrozumienie interesu polskiego i był należycie uświadomiony, ale, by to zrozumienie i uświadomienie demonstrował czynem bez żadnej trwogi, by to po-

tego Zrzeszenia uznać musimy za nader dla społeczeństwa pożyteczny, działanie w tym kierunku członków Zrzeszenia nawskróś obywatelskie.

Zwiedzający tę wystawę odnosi wrażenie, że Zrzeszenie to zdąża systematycznie do wykorzystania każdego dotychczas nazywanego nieużytku przy torach kolejowych: każdego stoku, by na nim postawić ul, lub posadzić kilka drzew i krzaków morwy, ewentualnie zasadzić drzewko owocowe, potrzebujące lepszej wystawy słonecznej, krzak winorośli, brzoskwinie, morele i inne owoce, za które w handlu tak bardzo drogo płacimy.

Każde bajoro przy torze kolejowym, dzisiaj cuchnące, chcą zamienić na stawek z racjonalną hodowlą ryb, każdy kawałek ziemi mokry, nienadający się pod uprawę zbóż i jarzyn, zużytkować na plantację wikliny, by wolne z braku innej pracy ręce zatrudnić wdziesięcznym koszykarstwem na użytek własny i na sprzedaż.

To jest istotnie praca twórcza, godna najdalej idącego poparcia i naśladowania.

Pewni jesteśmy jej powodzenia, bo kieruje nią doświadczenie, ujawniające swą rozumną metodę w ujmowaniu tych zagadnień, a obywatelska i patriotyczna ta akcja, mająca do dyspozycji zorganizowanych kolejarzy na terenie całej Polski, walnie przyczyni się do dźwignięcia z nędzy małożmoż-

nych właścicieli kawałka ziemi na wsi i w mieście, dzisiaj z powodu niedostatku i braku pracy narzekających malkontentów.

Przejdźmy poszczególnie działy tej wystawy. Zaczynając od strony prawej, spotykamy pokaz działu rybołówstwa. Poza ryceinami żyjących u nas ryb widzimy model stawku z zastawkami i różne rodzaje statku rybackiego, jak saki, podrywki, kufry, więcierze. Obok na ścianie sześć stronie druku (ćwiartki), dające opis elementarnych wiadomości z zakresu hodowli i chowu ryb.

Następne drobiarstwo, dział gospodarstwa nawet chałupników, przedstawia sztuczną wylęgarnię i wychowalnię na 120 sztuk jaj i piskląt. Obok okaz kury gatunku amerykańskiego „Karmazynka“ zwanej, model wzorowego kurnika, różnego typu korytka do karmienia, poidelka, paczki do transportu jaj i piskląt. Wszystko proste i łatwe do zrobienia dla każdego, ktokolwiek umie trzymać w rękach hebel i pilkę

Stajenka dla królików, domowym sposobem wyprawione skórki różnych ras królików i druciana klatka dla piżmowców kończy ten dział.

Przechodzimy do najbardziej eksponatami obelanego i w życiu gospodarzem nader ważnego działu pszczelnictwa. Widzimy tu ewolucyjny rozwój ulów od najstarszych do najnowszych i najpraktycz-

stanowienie powstawało w sercach i umysłach wszystkich Polaków, tak starszych jak młodszych, tak mieszkańców wsi jak i miasta, tak bogatych, jak uboższych, żeby ci, co potrzebę tej koniecznej zwartości narodowej już zrozumieli, uświadamiali i własnym przykładem zachęcali innych.

W szczególności zdążać będziemy do wyrobienia w naszym społeczeństwie godności narodowej i tej koniecznej i uświadomionej odpowiedzialności za swoje czyny, która nakaże każdemu z nas postępowanie zgodne z elementarnymi zasadami samoobrony narodowej.

Ponieważ na niczyją pomoc liczyć nie możemy, musimy o sobie i naszych następcach myśleć sami i sami się organizować tak, by idea organizacyjna przeniknęła wszystkie nasze umysły, byśmy umieli obrane cele osiągać, i wszystkie nasze serca, byśmy chcieli to czynić stale.

Fundamentalną cechą rozpoczętego czynu musi być bezwzględna solidarność, obowiązująca nas wszystkich.

Solidarność ta skłoni nas do pouczania się wzajemnego w dziedzinie gospodarczej, szczególnie zaniedbanej w Polsce. Każdy niemal inteligent, którego n. p. sprawa podatkowa bezpośrednio nie dotyczy, lub nie pracuje w urzędach skarbowych, nie ma pojęcia o podatkach, obowiązujących w Polsce; a cóż dopiero mówić o dalszych zagad-

nieniach gospodarczych, jak, co i ile my eksportujemy, co i od kogo importujemy. Te sprawy leżą niemal poza horyzontem całego społeczeństwa za wyjątkiem zawodowców.

Cała nasza oświata szkolna i pozaszkolna prowadzona jest przeważnie przez humanistów i z humanistycznym upodobaniem, a szczególnie oświata pozaszkolna opiera się wyłącznie niemal na nauce historii, czytaniach i bajeczkach, trochę na śpiewie, no i zabawach.

Spróbujmy w zwyczajnym mieście powiatowym kupić lub pożyczyć w księgarni choćby elementarny podręcznik geografii gospodarczej, podręcznik do nauki początkowego handlu lub cokolwiek z tego zakresu, przekonamy się, że tego nie ma, bo nikt tego nie potrzebuje.

Z tym samym skutkiem możemy szukać takich dzieł i w publicznych bibliotekach.

Każdy goni za czymś lekkim w czytaniu, mowie i czynie i dlatego nasze towarzyskie dyskusje zaczynają i kończą się na zagadnieniach banalnych, okraszonych osobistymi, nierzadko kąśliwymi sądami o drugich i tłustymi anegdotami.

Tak wyłącznie być nie może i nie powinno, bo istniejąca przepaść między naszą inteligencją a stanem mieszczańskim i włościańskim będzie się bardziej pogłębiała i doprowadzi do nieznośnego stanu.

c. d. n.

Sklepiki szkolne.

Sprawę zakupu podręczników i przyborów szkolnych poruszaliśmy już w jednym z numerów „Echa Miast“.

Aczkołwiek ważność tego środka wychowawczego uznajemy w zupełności, nie możemy jednak odmówić racji zdaniom sfer kupieckich, które tem się zainteresowały i złożyły nawet odpowiedni memoriał w Krakowskim Kuratorjum Szkolnym o zlikwidowanie, a przynajmniej o ograniczenie działalności kramów szkolnych.

Władze szkolne wydały szczegółowe przepisy

o prowadzeniu sklepików szkolnych przez samorząd uczniowski. Zasadniczo kramiki te mają być zorganizowane na zasadach spółdzielczości i prowadzone wyłącznie przez uczniów pod opieką jednego z nauczycieli.

Celem tej akcji—czysto handlowej zresztą—jak podaje wymienione Kuratorjum, jest zapoznawanie się ze spółdzielczością, wyrobienie zmysłu organizacyjnego, zaradności i praktyczności, skrupulatnego obchodzenia się z cudzym dobrem, a zwłaszcza pieniędzmi, przeznaczonymi na cele społeczne. Ma ona wyrabiać oszczędność i prowadzić do

niejszych, wszelkie narzędzia pszczelarskie, miodarkę, maszynę do wyrobu sztucznej węzy, rojówki, transportówki, naczynia do podkarmiania pszczół. Na ścianie atlasik, przedstawiający życie pszczoły. Dział ten przedstawia się nadzwyczaj praktycznie.

Jedwabnictwo! nowość, gdyż dopiero od roku 1924 zaczyna się u nas rozwijać. W r. 1932 mieliśmy już w Polsce 720 gniazd hodowli jedwabników, z czego, jak wskazuje zawieszona mapa, największa procentowo liczba znajduje się na terenie Woj. Śląskiego, Poznańskiego i Pomorskiego. Pracę w tym dziale przedstawia wystawa od początku, t. j. sprowadzenia jajeczek aż do zabicia kokonów. Kilka drzew lub krzewów morwowych, a warsztat pracy i zarobku gotowy, gdyż na stoiska kilkanaście metrów sznurka i kilka listewek z drzewa w każdym domu znaleźć można.

Błaszane naczynie do zabijania kokonów robi na miejscu każdy blacharz.

Na ścianach znów ilustracje, odnoszące się do hodowli jedwabników.

W następnym pokoju widzimy model stacji kolejowej, nazwanej „Nieznane“.

Gdyby tak istotnie udało się urządzić każdą stację kolejową z różnymi urozmaienieniami, stosownymi do miejscowych warunków, to modny wyjazd w „nieznane“ sprawiałby nieklamana przyjemność

mieszkańcom większych miast, a otoczeniu pomógłby walcnie w dźwiganiu naszych małych gospodarstw.

Pozatem widzimy tam wykresy działalności Ligi Abstynentów, wina owocowe bezalkoholowe, tanie, smaczne i pożywniejsze od szkodliwego i ogólnie używanego piwa.

Na dużym stole firma krakowska „Pradel“ wystąpiła z winami owocowymi i sposobem ich sporządzania.

Całość, jak na początku zaznaczyłem, przedstawia się nader pożytecznie, bo podaje oczom naszym gotowe wzory do przejęcia i zastosowania bezpośrednio u siebie.

Zaznaczyć nam wypada, że główną zasługę w zorganizowaniu tej wystawy, od 18 sierpnia b. r. istniejącej i mającej stale istnieć, ponosi znany pszczelarz z Woli Justowskiej p. Mieczysław Motylewicz, syn nauczyciela, który zamiłowanie do tej pracy odziedziczył po swym ojcu, a obecnie pracą swoją doszedł do tego, że w kraju jest jednym z nielicznych specjalistów do tego działu gospodarstwa.

Za pracę swoją uzyskał szereg medali i dyplomów pochwalnych.

Wystawa godna jest zwiedzenia dla wszystkich, w szczególności dla szkół powszechnych i średnich i posiadaczy małych gospodarstw.

(Ze-sok)

poznania źródeł niektórych produktów naszego przemysłu.

W teorii i przepisach ładnie to brzmi, ale praktyka mówi zupełnie co innego.

Ponieważ władze wymagają tego, nauczyciele organizują te sklepiki szkolne, które niejednokrotnie w zupełności zastępują całą akcję samorządową w szkole, w bardzo wielu wypadkach prowadzone są przez nauczycieli bez współdziałania uczniów.

Sklepiki prowadzone przez uczniów pod opieką nauczycieli w rzadkich tylko wypadkach są instrumentem, nastrojonym na wymienione cele; umysł nauczyciela i uczniów nastawia się wybitnie na dochód, który zgóry ma swoje przeznaczenie. Stąd są tendencje taniego nabywania, a drogiego sprzedawania przyborów w sklepikach szkolnych.

Jak wygląda propagowana przez sklepik szkolny praktyczność, jeżeli uczniowie już w trzecich klasach przychodzą do domu z takimi nowinkami, że bruljon w sklepie kosztuje 20 gr. a pan czy pani za taki sam każe płacić 25 gr. — że potrzebne przybory pani czy pan kupuje w sklepie żydowskim!

Dochodzą nas dość częste skargi rodziców na instytucję sklepików szkolnych i stosowane w nich praktyki.

Słuszne więc jest stanowisko kupców polskich, proszących o likwidację, a przynajmniej ograniczenie działalności tej instytucji, która wyznaczonego jej celu nie osiąga, rodziców naraża na większe wydatki i wśród nich szerzy ogólne niezadowolenie.

Komitety rodzicielskie uchwalają dla rodziców składki miesięczne na cele szkolne; można je podwyższyć — nie stosować jednak sposobów na stwarzanie dochodów, których dzieci zrozumieć nie mogą, rodzice sarkają z niezadowoleniem, — sklepy zaś polskie i chrześcijańskie, ponoszące obowiązki względem Państwa, tracą materialnie.

Jeden z ojców.

345 milionów „Pożyczki Narodowej“.

Na rozporządzenie Pana Prezydenta w sprawie wewnętrznej pożyczki, zwanej także narodową, społeczeństwo nasze zareagowało z pełnym zrozumieniem i poczuciem współodpowiedzialności za gospodarkę naszego Państwa.

Zrozumieliśmy wszyscy, że na pokrycie potrzeb bieżących, na niedobór budżetowy — kiedy preliminowane dochody w tym budżecie nie wpływają w zamierzonej wysokości, trudno powiększać zobowiązania Polski względem czynników zewnętrznych przez zaciąganie dalszych długów na niekorzystnych warunkach, kredyt musi się znaleźć w granicach Rzeczypospolitej i u jej własnych obywateli, gdyż cel pożyczki wewnętrznej, to nie inwestycje takich czy innych rozmiarów, ale zapewnienie koniecznych czynności państwowych.

Rozluźnienie państwowych funkcji wyszłoby na niekorzyść litylko naszą.

To zrozumienie celu pożyczki wewnętrznej dało swój wyraz w 345 milionach, chociaż żądano tylko 120 milionów.

Z tej także okazji czytamy w dziennikach przestrogi, by złożona pożyczka użyta była z pominięciem wszelkich ubocznych celów tylko na cele budżetowe, gdyż zebrana kwota, użyta nawet w całości na takie czy inne ulgi w jakimkolwiek dziale naszej gospodarki, kryzysu w nim nie usu-

nie, a funkcje państwowe narażać może na nieporządany szewank.

Zalecają — i słusznie — pieczołowitą ostrożność w operowaniu temi pieniędzmi.

S. T.

Japończycy.

Z pośród narodów azjatyckich Japończycy pierwsi zwrócili uwagę całego świata na siebie, a szczególnie od wojny z Rosją, którą pokonali, uzyskując dla siebie korzystne warunki pokoju.

Naród, mieszkający na wyspach, które nawiedzają trzęsienia ziemi, dzielnie postępuje na przodzie wszystkich azjatyckich narodów.

W wychowaniu młodzieży nie ustępuje szkołom europejskim, jeżeli ich nie przewyższa.

Za „Kurjerem Łódzkim“ podajemy 10 przykazań, których z obowiązku mają przestrzegać w swem życiu dzieci japońskie wszystkie — nie w jakiejś organizacji tylko:

1. Miłuj swój naród i oddaj się zupełnie na usługi Ojczyzny.

2. Masz służyć rodzicom z największą troskliwością, żeby im odwzajemnić się za miłość ich ku tobie.

3. Bracia i siostry mają się nawzajem kochać, a żyć w zgodzie i pokoju.

4. Każdy powinien pomagać drugiemu w tem, co dobre, a powstrzymać od złego, wszystko jedno, czy to są przyjaciele czy też obcy ludzie.

5. Trzymać się zdala od złego, to początek mądrości: ostrzegajcie się więc przed złem, jeden drugiego.

6. Poznawaj przeszłe dzieje swego kraju, żebyś umiał mu służyć rozumnie.

7. Smutnym i uciśnionym okazuj współczucie i pomagaj im według sił swoich.

8. Choroba wchodzi przez usta do ciała, bądź więc ostrożny w jedzeniu i piciu.

9. Zawsze szanuj godność własną i zachowaj szlachetną dumę, nie płaszcz się i nie ubliżaj sobie.

10. Dla honoru rodziny swojej i ojczyzny trzymaj się wiernie przepisów, pozostawionych przez przodków.

Weale mądre i piękne są te przykazania.

(Ze-sok.)

Żydzi opanowują Gdynię.

Za Kurjerem Poznańskim podajemy:

Jeszcze przed rokiem Gdynię zaliczało się do wyjątkowych miast w Polsce, albowiem było to jedyne, większe w Polsce miasto, w którym żydów można było policzyć na palcach.

Wprawdzie już wówczas pewne dziedziny handlu gdyńskiego opanowane były przez żydów. W wię-

Do naszych P. T. Czytelników!

Punktualnie wpłacane prenumeraty są podstawą egzystencji i dalszego rozwoju naszego pisma.

Ktokolwiek przyjmuje „Echo Miast“ i nie wpłaca prenumeraty, szkodzi nam.

Bardzo prosimy o wyrównanie zaległości.

ADMINISTRACJA.

kszości wypadków wszakże — żydzi pozostawali w ukryciu, mając chrześcijańskich figurantów, którzy byli łącznikami w stosunkach z urzędami i przedsiębiorstwami chrześcijańskimi. Od chwili, kiedy z terytorjum Niemiec i Gdańska hitleryzm zaczął wypierać tamtejszą ludność żydowską i ludność ta zaczęła uciekać zagranicę, bardzo wielu żydów dostało się do Polski. Cześć żydostwa osiedliła się na Pomorzu, a sporo przyjechało do Gdyni. Dziś Gdynia liczy ponad tysiąc żydów stałe osiadłych, a drugie tyle przebywających tu czasowo.

W samym centrum miasta przy ul. Świętojańskiej, tuż obok kościoła, rozpoczęto przed paru tygodniami budowę kilku kamienic 4-piętrowych. Właścicielami paru z nich są żydzi.

Niektóre dziedziny handlu zostały przez żydów opanowane w zupełności. Do dziedzin tych należy handel drzewem, dostawa materiałów budowlanych, transport, handel owocarski i rybny. Inne dziedziny handlu są przez żydów opanowywane stopniowo.

Kącik dla gospodyń.

Jedzmy tanio, niedużo — a smacznie!

Gospodarstwo domowe wymaga od kobiety bezwarunkowej znajomości higieny i dietyki. Podstawą tegoż gospodarstwa jest zdrowa, smaczna, a oszczędna kuchnia. Trzy są ważne zasady dietyki, na które trzeba zwrócić uwagę: 1) ustalone godziny posiłków, 2) dobór potraw, 3) pogodna atmosfera w czasie jedzenia.

Dobór potraw powinien polegać na: 1) równowadze między potrawami mięsnymi i jarzynowymi, 2) uwzględnieniu potraw płynnych i stałych, 3) na różnorodności smaku.

Każda gospodyni powinna mieć też pod ręką wykaz miar zastosowanych do sprzętów kuchennych a te są:

16 łyżeczek pełnych płynu		1/4 litra,
1 mała łyżeczka soli waży:	3 do 4	gramy,
1 płaska łyżka mąki	10 „ 12	gramów
1 „ „ cukru	10 „ 12	„
1 „ „ mąki ziemniaczanej	10 „ 13	„
1 „ „ soli	10 „ 15	„
1 „ „ grysiku	10 „ 15	„
1 „ „ ryżu		12 „
1 „ „ tartej bułki		6 „
1 „ „ rozpuszczonego tłuszczu		10 „
1 „ „ nierozpuszczonego		20 „
1 średnie jaje		50 „
1 białko	20 do 30	„
1 żółtko		15 „
1 skorupa		6 „

Gospodyni powinna znać zasady higieny i dietyki — uwzględnić powinna inny dobór potraw dla osób zdrowych, a inny dla osób chorych. Nie wszystkie potrawy, aczkolwiek nawet o wysokiej wartości odżywczej, mogłyby wyjść na zdrowie, gdyby były nieumiejętnie zastosowane.

Najpomysłniejszą porą roku dla wszystkich, a szczególnie dla jaroszów, jest wiosna, dostarczająca przegrodzonych warzyw, niezbędnych do dobrego funkcjonowania procesów odżywiania organizmu, a bogatych w witaminy, które w organizmie wpływają na racjonalną przemianę materji, mimo, że nie dostarczają ciepła, a więc nie są materiałem opałowym dla organizmu. Najlepszą gwarancją dostarczania witamin w odpowiedniej ilości jest zwyczaj spożywania różnych pokarmów z dodatkiem soków owocowych np. cytryn, różnych warzyw, masła, mleka, chleba razowego lub kasz

grubych. Organizm ludzki nie potrzebuje wielkiej ilości witamin, dlatego, chcąc, by były dla zdrowia korzystne, należy używać ich jako dodatku przy posiłku.

Kronika.

Pierścionki zaręczynowe. — Obrączki ślubne, zegarki szwajcarskie, zegary z dzwonowym głosem, wyroby ze srebra i platery, nagrody sportowe, sprzedaje po znacznie zniżonych cenach: **Józef Cyankiewicz, Kraków, Stawkowska 1. Telefon 156-51.**

Kupuje złoto, srebro, brylanty, wykupuje kartki zastawnicze i płaci najwyższą wartość.

Zwalczajmy kryzys! Sprzedajemy długotrwałe maszyny, piorące szybko bieliznę. Pranie dzisiaj za bawka! Trwa najwyżej godzinę.

Mało pracy, mało kosztów, ochrona bielizny! Zastępcy z małą gotówką poszukiwani. Prallora, Kraków, Blich 6 mieszk. 25.

Import owoców. W r. 1932 sprowadziliśmy do kraju w miesiącach od stycznia do sierpnia 50.066 q jabłek. Dlaczego? Dlatego, że sady nasze nie są dostosowane do potrzeb rynku. Jeszcze do dnia dzisiejszego dużo właścicieli sadów sadzi drzewka bez uwagi na gatunek. Letnich i jesiennych owoców mamy bardzo dużo, zimowe natomiast sprowadzamy za drogie pieniądze z zagranicy. Wobec coraz większego zapotrzebowania owoców wskazaniem jest racjonalne zakładanie sadów z uwzględnieniem w pierwszym rzędzie zimowych odmian.

Śliwek suszonych w tym samym czasie sprowadziliśmy 38.983 q i wydaliliśmy na nie o 2 i 1/2 milj. więcej, niż w roku poprzednim.

W kraju również mamy dobre warunki klimatyczne i moglibyśmy zadowolić się śliwkami z własnych sadów, tylko należy wykorzystać wszelkie południowo-wschodnie stoki na ten cel. Miejscami grzybek zniszczył sady śliwkowe, ale i na to jest wystarczająca rada.

Dodać należy, że w kraju mamy już winnice i to nie tylko w południowej części Polski, ale i w okolicach Warszawy.

Zakładajmy tylko sady, nie poprzestając na własnych wiadomościach, ale korzystajmy w tem ważnym przedsięwzięciu z porad fachowców, wówczas miliony wysyłane za zagraniczne owoce pozostaną w naszych kieszeniach.

(Es)

Stały teatr w Stanisławowie. Pod dyr. Zuzanny Łozińskiej powstał w Stanisławowie stały teatr im. Moniuszki. Dnia 30. września b. r. nastąpiło inauguracyjne otwarcie sezonu komedią Fredry „Damy i huzary“, w reżyserji Romana Niewiarowicza, reż. Teatru Polskiego w Warszawie.

Zbiory w b. roku. Na podstawie tymczasowych obliczeń Głównego Urzędu Statystycznego zbiory w b. roku przedstawiają się następująco: pszenicy 18,6 mil. kwintali, żyta 63,9, jęczmienia 13,8, owsa 24,5 i ziemniaków 82 milj. kwintali.

W stosunku do roku zeszłego zebrano pszenicy o 38%, żyta 4,6%, owsa o 25% więcej — natomiast jęczmienia o 1,4% i ziemniaków o 5,9% mniej.

W porównaniu z ostatnim pięcioleciem zbiory ostatnie odpowiadają w pszenicy i życie przeciętne, średniej, zbiory jęczmienia, owsa i ziemniaków są niższe od przeciętnych zbiorów ostatniego pięciolecia.

Niesumienny i chciwy aptekarz, właściciel apteki przy ul. Krowoderskiej L. 74 w Krakowie, wszedł w porozumienie z kolejarzami, którym od przyniesionych recept płacił procent bez wydawania lekarstw,

a naczelnemu lekarzowi wystawiał rachunki za rze-
komo pobrane lekarstwa.

Za to i za niedozwoloną sprzedaż narkotyków
aptekarza aresztowano, a aptekę zamknięto.

Niegodziwym kolejarzom wytoczono śledztwo.

Instytut Handlu Zagranicznego. Dotychczasowy
Państwowy Instytut Eksportowy ma być zamieniony
na Instytut Handlu Zagranicznego na skutek wyla-
niającej się potrzeby skoordynowania prac nad roz-
wojem i organizacją eksportu, mający objąć rów-
nież i sprawy importu. Siedzibą tego Instytutu bę-
dzie Warszawa, a nadzór nad nim wykonywać bę-
dzie Min. Przemysłu i Handlu.

Zadaniem Instytutu będzie:

badanie możliwości warunków eksportu posz-
czególnych produktów polskich i udzielanie odno-
śnych informacji zainteresowanym kołom;

iniejowanie eksportu i przyczynianie się do
jego ulepszenia, tudzież współdziałanie w tworzeniu
organizacji eksportowych;

współdziałanie w tworzeniu organizacji impor-
towych, oraz nawiązywanie ich współpracy z orga-
nizacjami eksportowymi;

podjęcie inicjatywy i współdziałanie
w sprawie standaryzacji eksportu;

podjęcie inicjatywy i współdziałanie z za-
kładami urzędów pomocniczych dla handlu zagra-
nicznego;

propagowanie wytwórczości eksportowej w kra-
ju i propaganda polskiego handlu zagranicą

i opiniowanie na życzenie Ministra Przemysłu
i Handlu projektów ustaw i rozporządzeń, dotyczą-
cych handlu zagranicznego.

Traktat z Austrią parafowany. W eksporcie do
Austrii zainteresowane jest nasze rolnictwo, bo do-
starczało na rynek wiedeński 2130 sztuk nieroga-
cizny mięsnej i 100 sztuk tłuszczykowych tygodniowo.

Pojemność rynku wiedeńskiego w ostatnich
latach na skutek kryzysu poważnie zmalała, jednak
w dalszym ciągu Austria jest odbiorcą licznych ar-
tykułów rolniczych.

Obecnie polska delegacja zdołała kontyngent
przywozowy powiększyć do 3100 świń mięsnych
i 600 tłuszczykowych tygodniowo z tem zastrzeżeniem,
że w razie zwiększenia zapotrzebowania 80% dodat-
kowo potrzebnej ilości świń mięsnych przyznawane
będzie Polsce bez żądania jakiegokolwiek kompen-
sacji.

Uzyskano również zmniejszenie cła o 5 złotych
koron na 100 kg., przez co eksport nasz stanie się
rentowniejszy.

Prócz tego uzyskano niższe cło na 110 wago-
nów jaj rocznie.

Eksport cieląt z dotychczasowych 400 sztuk po-
większono do 500 sztuk tygodniowo.

W eksporcie innych artykułów rolnych prze-
prowadzono stabilizację względnie nieznaczną popra-
wę dotychczasowego stanu.

Prowizorium handlowe z Czechosłowacją zawarto
na okres dwumiesięczny, t. j. do dnia 30 listopada br.
a to z tego powodu, że na skutek obszernego ma-
terjału rokowania handlowe mogą się przeciągnąć.

Wejście w życie nowej taryfy celnej. Państwa,
które zawarły z nami traktaty handlowe, mają ure-
gulować sprawę wymiany towarów, temi traktatami
omówiona i ustalona obowiązująco dla obu stron.
Dla tych państw, które nie zawarły z nami ani
traktatów, ani prowizorium handlowego, nowa taryfa
celna korzystną nie jest i do tych państw w pierw-
szym rzędzie należą Niemcy, z którymi zawarty
traktat handlowy nie obowiązuje, ponieważ nie uzy-
skał z ich strony ratyfikacji mimo, że Polska raty-
fikowała go jeszcze w d. 17 marca 1930 r.

Wobec zmienionej sytuacji Niemcy zabiegają

obecnie o uregulowanie stosunków wymiennych pol-
sko-niemieckich.

**Nominacja stanisławowskiego proboszcza na bi-
skupa.** Jak się dowiadujemy, Ojciec św. zamianował
ks. Eugenjusza Bazliaka, protonotariusza apostol-
skiego, dziekana i proboszcza w Stanisławowie, bi-
skupem sufraganiem archidiecezji obrz. łac. we Lwo-
wie, oraz biskupem tytularnym Focea. Z okazji tej
nominacji udała się na probostwo delegacja, złożona
z członków T. S. L., T-wa. Młodzież Polska, Z. A. M.
P., Akad. Koła Stanisławowian, Stow. Kupców, i t.
p. celem złożenia ks. Biskupowi gratulacyj oraz ży-
czeń owocnej pracy na nowej placówce, dla dobra
Kościoła i Narodu Polskiego.

Ile i za ile sprowadzamy obuwia? Sprowadzili-
śmy od stycznia do sierpnia b. r. obuwia skórzanego
powyżej 600 gr. wagi 543 q na sumę 713.000 zł., o-
buwia poniżej 600 gr. wagi 230 q na sumę 713.000
zł., obuwia lakierniczego 51 q na sumę 205.000 zł.,
obuwia z aksamitu 365 q na sumę 499.000 zł.

Patryjotycznie usposobieni obywatele Polacy nie
chcą trudzić naszych szweców robotą obuwia dla
siebie, gdyż wolą zagraniczny — chociaż niezawsze
lepszy towar.

„Hajnt“ grozi Ukraincom podjęciem walki prze-
ciw nim za to, że we Wschodniej Małopolsce Ukrain-
cy różnemi sposobami dążą do zmuszenia żydów do
opuszczenia wsi.

Opuszczającym wieś ruska żydom uniemożliwia
się zbycie ruchomości i nieruchomości. Ukraińcy dą-
żą do tego, by żydzi opuścili wieś, pozostawiając to
wszystko, co na niej zarobili.

Liczba rzemieślników w Małopolsce. W sprawoz-
daniach małopolskich Izb Rzemieślniczych za rok
1932 r. czytamy, że liczba wszystkich warsztatów na
terenie Małopolski wynosi 69.783, w szczególności,
w woj. krakowskim 29.057 warsztatów, lwowskim
20.876, Stanisławowskim 12.509 i tarnopolskim
7.341 warsztatów.

Do warsztatów, istniejących na podstawie upra-
wnień, doliczyc wypadła około 15% warsztatów, pro-
wadzonych bez żadnych uprawnień; będziemy mieli
razem 80.740 warsztatów, a jeżeli przyjmiemy prze-
ciętnie 3 rzemieślników, pracujących w tych warszta-
tach, uzyskamy liczbę 242.220 osób, pracujących w
rzemiośle, a żyjących z niego (po 3 członków rodzi-
ny na jednego pracownika) 726.660 osób.

Nowa ustawa o podatku gruntowym. Unifikacja u
nas postępuje powoli, ponieważ opracowanie jakiej-
kolwiek ustawy, mającej obowiązywać całe państwo,
musi poprzedzić szereg prac przygotowawczych,
często kosztownych.

Obecnie w Ministerstwie Skarbu opracowują
projekt jednolitej ustawy o podatku gruntowym.

Wiemy, że dotychczas na terenie Polski w tym
względzie obowiązują jeszcze przepisy: niemieckie,
austriackie i rosyjskie.

Nowy projekt ma się oprzeć na podstawie prze-
klasyfikowania gruntów według uproszczonych norm
klasyfikacyjnych i podzielenia całego kraju na okre-
gi ekonomiczne. Podział na okręgi ekonomiczne i
klasyfikacja wogóle uzależniana będzie od właści-
wości glebowych, położenia gruntów ze względu na
odległość od ośrodków zbytu, jak również na spraw-
ność środków komunikacyjnych.

Z uproszczeniem sprawy podatku gruntowego
związana jest sprawa uproszczenia także dodatków
i samoistnych danin komunalnych, uzależnionych od
wysokości państwowego podatku gruntowego.

Zwroty gazetowe. W najbliższych dniach pojawi
się rozporządzenie ministra poczt i telegrafów, na
mocny którego wszyscy sprzedawcy gazet na provin-
cji będą mieli prawo przysyłać zwroty gazet bezpo-
średnio do wydawnictw za opłatą 1 grosza od pół
kilogramy zwrotów.

Futra

solidne
pierwszorzędny krój

A. Jachimski
Kraków, Grodzka 14
własna pracownia.

Księgarnia Katolicka M. Łubieńskiej

(dawniej Dra Miłkowskiego)

w Krakowie, ul. Florjańska I,

posiada na składzie głównym i poleca następujące wydawnictwa Chrześcijańskiego Frontu Gospodarczego:

- 1) Il. Przewodnik po Krakowie z planem miasta, oraz skorowidzem władz, urzędów, instytucyj, towarzystw, wolnych zawodów i firm chrześcijańskich 150 zł.
- 2) Informator handlowy z planem miasta Krakowa 0'80 „
- 3) Plan miasta Krakowa 0'70 „
- 4) W. Sep: W obronie zagrożonych ołtarzy i ognisk chrześcijańskich 0'20 „

Powyższe wydawnictwa można nabyć również w biurze Ch. F. G. w Krakowie, ul. Szpitalna 18, I p.

Ważne dla magazynów obuwia!

Która z firm polskich **branży obuwniczej** zechce nawiązać kontakt z dostawcą obuwia **wyrobu ręcznego?**

Pracownia obuwia **JÓZEFA SIKORY**
KIELCE, ul. Ceglana 33.

Geny konkurencyjne. Wyrób własny. Wykonanie solidne.

WĘGIEL DĄBROWIECKI

pierwszorzędnej jakości — sprzedaję

po 37 zł. za tonę

loco piwnica

IAN KOSTECKI

Kraków, Zacisze 8 Tel. 123-04

Wytwórnia sukiennych pantofli męskich, damskich i dziecięcych.

Ceny najniższe, robota solidna. Na żądanie przesyła oferty
Jan Jędrzejowski - Myślenice
ul. Senatora ŚREDNIAWSKIEGO Nr. 48

Rzeczy wesole:

Sędzia: „Co masz jeszcze do powiedzenia?”

Oskarżony: „Już dwudziesty piąty raz p. sędzia skazuje mnie na karę, to myślę, żebyśmy urządzili jubileusz!”

Kaznodzieja opowiadał, jak Józef z Arymatei, pau radny, był pobożny, a dzisiejsi radni to bezbożnicy i oszuści.

Jeden z radnych był przypadkiem w kościele i wniósł skargę do księcia, będąc pewnym, że kaznodzieję surowo ukarze.

Ale książę odrzekł: „Wasz ksiądz lepiej was zna, niż ja”

Bogaty hrabia z biednym góralem ma to wspólne, że obaj są wysoko urodzeni.

(Wybór anegdot N. B.)

ODPOWIEDZI REDAKCJI:

P. A. S. w Makowie Podhalańskim. Nadesłane egzemplarze prosimy rozdać chętnym czytelnikom. Prosimy także o zjednywanie nam prenumeratorów.

Chcącym zorganizować Koło miejscowe Chrześcijańskiego Frontu Gospodarczego udzielamy informacji, pomocy i na żądanie wysyłamy prelegentów.

„ECHO MIAST“

jest jedynym organem mieszczańskim w Polsce
Utrzymanie „ECHA MIAST“

to punkt honoru polskich
m i e s z c z a n !

Chrześcijański Front Gospodarczy
(Kraków — ul. Szpitalna Nr. 18 — I p.)

ma na składzie broszurę prof. Teofila Klinga p. t.

„Żydzi pod Giewontem”.

Cena egzemplarza 25 groszy.